

# PARLEMENT EUROPÉEN

2004



2009

*DÉLÉGATION POUR LES RELATIONS AVEC LES ÉTATS-UNIS*

PE/III/D–US/XV/PV

## **PROCÈS-VERBAL**

Mardi 22 novembre 2005

de 11 h 30 à 12 h 30

A5E-2

BRUXELLES

## TABLE DES MATIÈRES

1.	Adoption du projet d'ordre du jour (PE362.461).....	2
2.	Communications de la présidence.....	2
3.	Dialogue financier UE/États-Unis - Exposé de M. David Wright, directeur, DG MARKT .....	2
4.	Préparatifs pour la 60 <sup>e</sup> réunion interparlementaire entre le Parlement européen et le Congrès des États-Unis – Londres, du 1 <sup>er</sup> au 4 décembre 2005.....	2
5.	Questions diverses.....	3
6.	Date et lieu de la prochaine réunion.....	3

Bruxelles, le 23 janvier 2006

CC/kg

Annexe: Liste des présences

(Traduction externe)

PV\599080FR.doc

PE 369.046

La séance est ouverte à 11 h 30 sous la présidence de M. Jonathan Evans.

### **1. Adoption du projet d'ordre du jour**

Le projet d'ordre du jour est adopté sans modification.

### **2. Communications de la présidence**

Le président informe les membres que, malheureusement, le commissaire Peter Mandelson ne peut pas être présent car il a dû retarder son retour de Genève.

M. David Wright, directeur de la DG MARKT de la Commission, a gentiment accepté d'informer la délégation sur les questions importantes dans les relations UE/États-Unis, notamment dans le secteur des services financiers.

### **3. Dialogue financier UE/États-Unis - Exposé de M. David Wright**

M. David Wright, directeur responsable de la DG MARKT pour les relations avec les États-Unis, informe la délégation sur les récentes évolutions s'agissant du dialogue financier avec les États-Unis.

Il évoque notamment:

- l'évolution positive du dialogue, caractérisée par des réunions fréquentes, et un «sentiment d'équilibre» généralisé, basé sur la reconnaissance des intérêts partagés,
- la convergence sur les normes comptables, et une attitude plus positive adoptée par les États-Unis, qui «se chauffent» avant d'attaquer la convergence,
- la mise en œuvre de Bâle II, où des retards sont observés: Le Congrès semble considérer que Bâle II ne devrait s'appliquer qu'aux «top banks»,
- réassurance: on observe un changement d'attitude aux États-Unis, mais de nombreux règlements doivent être adoptés au niveau de l'État. C'est clairement un travail de longue haleine.

Les orateurs suivants interviennent dans le débat: Skinner, E. Mann, le président.

Dans ses réponses, M. Wright gère notamment les barrières commerciales en matière de services financiers cités dans le rapport de l'OCDE du 25 mai 2005, ainsi que les questions d'admission des bourses européennes dans les écrans de négoce américains, conditions requises au désenregistrement des entreprises européenne aux États-Unis, l'état d'avancement du «Forum réglementaire». Il informe également sur les relations avec la Chine dans le secteur des services financiers, s'agissant de l'atelier TLD sur «les relations avec la Chine»

### **4. Préparatifs pour la 60<sup>e</sup> réunion interparlementaire entre le Parlement européen et le Congrès des États-Unis – Londres, du 1<sup>er</sup> au 4 décembre 2005**

Le président indique que les membres ont reçu un projet de programme et un projet d'ordre du jour pour la présente réunion.

Il indique que, à la suite de l'annulation par le secrétaire des affaires étrangères Jack Straw, il s'avère impossible d'organiser une réunion avec le cabinet ministériel. Le

président souhaite remercier ses collègues Peter Skinner et Gary Titley pour leur aide dans la quête d'une solution au présent problème.

Le président demande aux membres de communiquer au secrétariat dans les plus brefs délais leur désir d'assurer le rôle de «premier orateur» pour les points inscrits à l'ordre du jour de la réunion.

Les orateurs suivants interviennent dans le débat: Hamon, Guardans Cambo, Descamps, Skinner, Sumburg.

On observe que la question des activités de la CIA dans l'UE peut être soulevée au point 5. (Sécurité et coopération dans la lutte contre le terrorisme).

## **5. Questions diverses**

Néant

## **6. Date et lieu de la prochaine réunion**

Londres, du 1<sup>er</sup> au 4 décembre. Un exposé par la Commission se tiendra le 1<sup>er</sup> décembre, à partir de 17 heures, au Bureau du Parlement européen.

La prochaine réunion de la délégation se tiendra le mercredi 15 février 2006, de 16 h 15 à 17 h 15, à Strasbourg.

**DELTAGERLISTE/ANWESENHEITSLISTE/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/LIITE RECORD  
OF ATTENDANCE/LISTA DE ASISTENCIA/LISTE DE PRESENCE/ELENCO DEI  
PRESENTI/PRESENTIELIJST/LISTA DE PRESENÇAS/LÄSNÄOLOLISTA/DELTAGARLISTA**

Til stede	Formandskabet/Vorstand/Προεδρείο/Bureau/Ufficio di Presidenza/Mesa/Puhemiehistö/J.L. Presidium: (*) Jonathan EVANS (P), Benoît HAMON (VP) Vito BONSIGNORE (VP)
Anwesend	Medlemmer/Mitglieder/Μέλη/Members/Diputados/Députés/Deputati/Leden/Deputados/Jäsenet/Ledamöter: Simon COVENEY, Marie-Hélène DESCAMPS, Petr DUCHON, Carlo FATUZZO, Helmut KUHNE, Arlene MCCARTHY, Pier Antonio PANZERI, Józef PINIOR, Peter SKINNER, Maciej Marian GIERTYCH, David SUMBERG
Παρόντες	
Present	Stedfortrædere/Stellvertreter/Αναπληρωτές/Substitutes/Suplentes/Suppléants/Membri supplenti/ Plaatsvervangers/ Membros suplentes/Varajäsenet/Suppleanter:
Presentes	Jean-Louis BOURLANGES, Ignasi GUARDANS CAMBÓ, James NICHOLSON, Ria OOMEN-RUIJTEN, Peter ŠŤASTNÝ, Gábor HARANGOZÓ, Erika MANN
Présents	
Presenti	
Aanwezig	
Lasna	
Närvarande	
Art. 178,2	Paul RÜBIG, James ELLES
Art. 183,3	Viorel DUCA
Endv. Deltog/Weitere Teiln./ Συμμετείχαν επίσης/Also present Participaron igualmente/ Participaient également/ Hanno partecipato altresì/ Andere deelnemers/ Outros participantes/ Muut osallistujat/ Dessutom deltog	
(Dagsorden/Tagesordnung Pkt/Ημερήσια Διάταξη Σημεί/Point OJ/Punto OG/Agenda Punt/Ponto OJ/punto orden del dia/ Esityslistan kohta/Föredragningslista punkt):	

\* (P) = Formand/Vorsitzender/Πρόεδρος/Chairman/Président/Presidente/Voorzitter/Presidente/Puhemies/Ordförande  
(VP) = Næstform./Stellv. Vorsitz./Αντιπρόεδρος/Vice-Chairman/Vice-Président/Vicepresidente/Varapuhemies/Ondervoorz./  
Vice-Pres./Vicepres/Vice ordförande.

Til stede den/Anwesend am/Παρόν στις/Present on/Présent le/Presente il/Aanwezig op/Presente em/Presenteel/Läsnä/Närvarande den

Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung d. Vorsitzenden/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chairman/Por invitación del presidente/Sur l'invitation du président/Su invito del presidente/Op uitnodiging van de voorzitter/A convite do presidente/Puhemiehen kutsusta/På ordförandens inbjudan:

Rådet/Rat/Συμβούλιο/Council/Consejo/Conseil/Consiglio/Raad/Conselho/Neuvosto/Rådet: (\*)

Kommissionen/Kommission/Επιτροπή/Commission/Comisión/Commissione/Commissie/Commissão/Komissio/Kommissionen: (\*)

WRIGHT, SOMMERSCHIED, DURIETZ

Cour des comptes:

C.E.S.:

Andre deltagere/Andere Teilnehmer Επίσης Παρόντες/Also present Otros participantes/Autres participants/Altri partecipanti Andere aanwezigen/Outros participantes Muut osallistajat/Övriga deltagare		
Gruppernes sekretariat Sekretariat der Fraktionen Γραμματεία των Πολ. Ομάδων Secretariat political groups Secr. De los grupos políticos Secr. Groupes politiques Segr. Dei gruppi politici Secr. Van de fracties Secr. Dos grupos políticos Puolueryhmien sihteeristö Gruppernas sekretariat	PPE PSE ALDE/ADLE Verts/ALE GUE/NGL IND/DEM UEN NI	KROEGEL  VAN SCHOTHORST BARRETT
Cab. Du Président		
Cab. Du Secrétaire Général		
Generaldirektorat Generaldirektion Γενική Διεύθυνση Directorate-General Dirección general Direction générale Direzione generale Directoraat-generaal Direcção general Contrôle financier Service juridique Pääosasto Generaldirektorat	I II III IV V VI VII	SCHULZ, BERTON, CASTRO
Udvalgssekretariatet Ausschubsekretariat Γραμματεία επιτροπής Committee secretariat Secretaria de la comisión Secrétariat de la commission Segretariato della commissione Commissiesecretariaat Secretaria de comissão Valiokunnan sihteeristö Utskottssekretariatet		CHICCO
Assist./Βοηθός		SCHWENDENWEIN

\* (P) = Formand/Pres./Πρόεδρος/Chairman/Président/Voorzitter/Puhemies/Ordförande

(VP) = Næstform./Vize-Pres./Αντιπρόεδρος/Vice-Chairman/Vice-Président/Ondervoorz./Vice-pres/Varapuhemies/Vice ordförande

(M) = Medlem./Mitglied/Μέλος/Member/Miembro/Membre/Membro/Lid/Membro/Jäsen/Ledamot

(F) = Tjenestemand/Beamter/Υπάλληλος/Official/Funcionario/Fonctionnaire/Funzionario/Ambtenaar/Functionário/Virkamies/Tjänsteman

